

DELEGADO / delegate@aageorgia.org

La Edad Digital

Por Patty L.
Área 16 Delegada

Alcohólicos Anónimos se está cambiando a la edad digital. La Viña de la AA en inglés está ahora disponible por una revista digital para unos honorarios de suscripción reducidos del \$19.97 por año (el \$9.97 para La Viña en español). GSO está repartiendo sus tres boletines, Box 4-5-9, Acerca de AA y Markings [en inglés], digitalmente a alguien a quien le gustaría recibirlos vía el correo electrónico. Al final del año, nuestro Libro Grande y Doce Pasos y Doce Tradiciones estarán disponibles en el formato de eBook. Tendremos nuestra propia aplicación móvil para comprar, descargar y ver a los eBooks. Todas estas publicaciones continuarán estar disponible comprar en el formato de papel.

En Área 16, Georgia, nos estamos cambiando a la edad digital también. El GA Mensaje (nuestro boletín), Manual del Servicio de Georgia, y Directorio del Servicio están disponibles sobre nuestro sitio web. Además, ponemos todos documentos de Área para miembros de la AA lograr entrar. Cualquier documento que tiene nombre y apellido, direcciones o los números de teléfono es asegurado con un registro de entrada y la contraseña. Hemos pasado nuestro boletín de ser anónimo con el propósito de que puede ser hecho disponible sin un registro de entrada. Visite www.aageorgia.org para verificar la información disponible. Ernie M, nuestro secretario de área, ha coleccionado direcciones de correo electrónico para todos nuestros Miembros de Comité de Distrito. Estamos esperando mover a la comunicación electrónica a los distritos. Esto permitirá la comunicación más frecuente.

Cuando nos dirigimos hacia la edad digital despacio, es tan importante como siempre quedarse informado sobre nuestras Tradiciones. Estas todas aplican a este mundo nuevo. También tenemos que tener entendido que todos miembros de la AA tienen una voz en AA. Sé que la Internet y lo Facebook pueden ser muy amenazadoras para algunos de nosotros. Póngase involucrado y consígase educación. Deje su voz ser escuchado. Tenemos nuestros Conceptos que dan una idea general cómo funciona nuestra organización y cómo nuestra Conferencia es la voz de AA como un todo. Los Servicios Generales son una gran manera de ponerse involucrado y ser una parte de AA como un todo. Si usted no sabe qué son los Servicios Generales, recoja un Manual del Servicio de la AA y entérese.

Durante los meses de mayo y junio, echaremos un vistazo a los Conceptos V y VI. Considere las preguntas bajo cada uno en su grupo de Home. Hable a su GSR si usted no sabe las respuestas para estas preguntas. Concepto V: En toda nuestra estructura de servicio mundial, un "Dere-

cho de Apelación" tradicional debe prevalecer, asegurándonos así que se escuche la opinión de la minoría, y que las peticiones de rectificación de los agravios personales serán consideradas cuidadosamente.

Confidencial, para miembros solamente
Mayo/Junio 2011

Volume 45, Numbers 5-6

cho de Apelación" tradicional debe prevalecer, asegurándonos así que se escuche la opinión de la minoría, y que las peticiones de rectificación de los agravios personales serán consideradas cuidadosamente.

- ¿Animamos la opinión minoritaria, el "Derecho del Apelación", a ser escuchados en nuestro grupo de casa, reuniones de comité de distrito, asambleas de área y la Conferencia?
- ¿Qué acepta como la "unanimitad substancial" nuestro grupo?
- ¿Nuestro grupo ha experimentado la "tiranía de la mayoría" o la "tiranía de la minoría"?
- ¿Nuestro grupo comprende la importancia de todos puntos de vista ser escuchados antes de que un voto sea tomados?

Concepto VI: La a Conferencia reconoce también que la principal iniciativa y la responsabilidad activa en la mayoría de estos asuntos, deben ser ejercidas en primer lugar por los miembros Custodios de la Conferencia, cuando ellos actúan entre ellos mismos como la Junta de Servicios Generales de Alcohólicos Anónimos.

- ¿Somos familiarizados cómo dentro de nuestra junta del servicio general los Custodios de clase A y clase B sirven A.A.?
 - ¿Somos familiarizados cómo sirven en A.A. nuestros otros sirvientes de confianza?
 - ¿Estamos seguro de los términos, "la iniciativa principal" y "responsabilidad activa"?
 - ¿Podemos ver un enlace directo a nuestro grupo de casa?
- Véalo en la asamblea en mayo.

DELEGADO ALTERNO / alt_delegate@aageorgia.org

La Misma Dirección

By Tom H.
Área 16 Delegado Alterno

Recientemente fui pedido que diera una presentación sobre el anonimato y pensaba que sería un buen tema para un artículo de mensaje. Aunque el tema del anonimato tiene muchas facetas podían ser sumadas en nuestra tradición undécimo "...necesitamos siempre mantener el anonimato personal en el nivel de prensa, radio, y películas." Ahí es no

una tradición formulada más fuerte que ésta. La palabra siempre describe claramente cuándo ser anónimo fuera de AA.

Bill W. creído en el anonimato para ser nuestra fundación espiritual y expresó esto en su último mensaje diciendo, "Si me preguntaran, según mi opinión, cuál de estas bendiciones era la más importante de nuestro crecimiento como Comunidad y más vital para nuestra continuidad, yo replicaría: el Concepto de Anonimato."

Bill terminó su último mensaje con,

"... tengo la profunda creencia de que el principio del anonimato debe seguir siendo nuestra salvaguarda primaria y permanente."

Las experiencias del ensayo y error en los primeros días de nuestra comunidad fueron escritas en 1946 como los 12 puntos para garantizar nuestro futuro. Si las tradiciones fueran pensadas más como puntos que los que garantizar nuestro futuro quizás serían se adheridos más y con más reverencia. Me parece que más y más, como una admisión

Ver Delegado Alterno a Pagina 7

'Yo soy responsable. Cualquiera, donde quiera, extienda su mano pidiendo ayuda, quiero que la mano de AA siempre este allí, y por eso: Yo soy responsable.'

TESORERO / treasurer@aageorgia.org

Qué el programa le ha dado a usted?

Por Don M.
Área 16 Tesorero

Una noche en una reunión me estaba sentado al lado de James D y observe que puso \$5 en la canasta cuando era pasado. Pensaba que tal vez no había puesto dinero en ninguno hacia dentro un rato y estaba compensando para eso. Una semana después la misma cosa ocurrió y estaba embargado con la curiosidad.

"James ", dije", usted ha puesto \$5 en la canasta para dos reuniones consecutivas. ¿Usted está compensando no poner dinero en la canasta algún día en el pasado?"

"Don ", respondió, " pienso que una bebida cuesta aproximadamente \$5 probablemente hoy y mi objetivo es poner el coste de una bebida en la canasta cuando ha pasado. Es mi responsabilidad al programa. Debo a este programa mucho más que alguna vez podré repagar. Y, el cielo sabe, nunca pude tomar una bebida sola pero ése es porque puedo permitirme dar hoy. Así que, puse \$5 en la canasta en la gratitud para las cosas que el programa me había dado. ¿Qué el programa le ha dado a usted?"

Desde ese día, he tratado de seguir el ejemplo que James puso para mí. No tengo \$5 siempre pero trato. A veces tengo que recordarme a mismo que James y

otros nos dieron este programa sin un costo; lo que hacemos es nuestra respuesta para el programa y ellos.

Contribuciones Cumpleaños District 2, Zone A

Glenda Mc. March 5, 1992
Alamo Group

District 2, Zone B

Benny L. December 31, 2002
One Day At A Time Group
Tim E. July 5, 2006
Crisp Co. Group

District 3, Zone A

Wayne D. January 31, 1986
Today Group
Martin H. February 10, 1994
5 O'Clock Literature Hour Group

District 3, Zone D

Bill W. January 31, 2008
St. Simons-Goodwill Group

District 5, Zone A

Ernie M. January 19, 1989
Liz W. March 20, 1997

District 5, Zone B

John M. January 7, 2004
Hats Off Group

District 10, Zone A

Laurie M. March 4, 2002
Thomaston Group

District 10, Zone B

Sean M. February 5, 2009
Douglasville Group

EN ESTA EDICIÓN

► **Calendar, Page 5**

► **Assembly Agenda, Page 6**

DENTRO DE ESTA PUBLICACION

A medida que gira fuera de la posición del editor, estoy mirando hacia atrás con cariño recuerdos. En el espíritu de rotación, el nuevo editor de mensajes serán anunciados en mayo. Para saber quién es usted tiene dos opciones: 1. Ven a la Asamblea donde se introducen en la zona en su conjunto o 2: Espere hasta que el próximo número del mensaje. Sugiero que vienen a la Asamblea - se llega a conocer y saludar el nuevo Editor y recibe participar en el servicio. Todos ganan situación.
- **Chuck L., Editor, Georgia Message of AA**

Contributing editors include Karen F., Janie C., Jane H., editor Chuck L., and Communications Committee Chair Shari M. and Co-Chair Bill F. Tamera P. and volunteers print and deliver. Translation by John B.
Contact: editor@aageorgia.org

District 10, Zone C

Lucy L. January 23, 1975
Fellowship Group

District 11, Zone B

Bob M. January 8, 1989
Conyers New Beginnings

Ver página 5 - Contribuciones Cumpleaños

SECRETARIO / secretary@aageorgia.org

Lecciones de la Experiencia

Por Ernie M.
Área 16 Secretario

Cuando esto se publicado, nosotros (los sirvientes de confianza de Área 16) se han reunido con nuestro delegado de área para llevar la conciencia de Área 16 a la conferencia del servicio general en Nueva York. Recuerdo página 273 de Como Lo Ve Bill, "Las oficinas centrales de mundo de A.A. no son un donante de órdenes. Es, en vez de esto, nuestro transmisor más grande de las lecciones de la experiencia." Nuestro delegado nos representará bien.

El grupo de foro de este año ha sido sobresaliente. (Asistentes de distrito 12 - 80, asistentes de grupo - 135 de Sureste, asistentes de los grupos españoles - 75). Fenomenales pre-

sentaciones y buena comida. Ha sido una experiencia impresionante y animo todos a asistir a esos grupos en su área.

En la asamblea de mayo estaremos tomando los nombramientos por los Delegados y la elección será en setiembre. Por favor examine el manual de Georgia para los servicios y los requisitos para ser Delegado. Después de la rodadura el llamado de los Miembros de los Comités de Distrito elegibles descender o soportar los nombramientos del piso pueden ser aceptados. Por favor consulte a la página 27 en nuestro manual para este procedimiento.

Hago acordar a todos Miembros de los Comités de Distrito y los Representantes de Servicio General que examinar el directorio en línea en busca

de la información sobre sus sirvientes de confianza. Examiné mi distrito y encontré los cambios de información que no habían sido presentados o cambiados en el directorio. Nuevos Representantes de Servicio General o sus alternativos deben ser pre registrados 7 días antes de asamblea con la Área para ser elegible votar. Los formularios para los cambios al distrito / los grupos están disponibles sobre el sitio web.

Espero ver la mayor cantidad de ustedes en el taller para los Secretarios/ Tesoreros en mayo. Enviar sus minutos de distrito/zona a: districtminutes@aageorgia.Org
Si hay algo que puedo hacer por favor contáctese conmigo por secretary@aageorgia.org

CORRECCIONALES / corrections@aageorgia.org

Implicarse

Por Harold W., Coordinador
and Jim T., Coordinador Alterno
Área 16 Comité de Instituciones
Correccionales

Saludos del Comité de Correccionales del Área 16. A Harold y a mí nos gustaría escribir una serie de artículos para el mensaje de Georgia de AA describir qué hacen en la Área de Correccionales en nuestro compañerismo y qué oportunidades hay en las correccionales para cualquier de nuestros miembros que pueden estar interesado en se poner involucrado. La Guía de AA para Los Comités de Correccionales, como publicada por la Oficina del Servicio General, dice "El objetivo de un comité de correccionales es el de coordinar los esfuerzos de los miembros individuales y los grupos de A.A. que se interesan en llevar

nuestro mensaje de recuperación a los alcohólicos en las prisiones, y de establecer los medios para allanar el camino entre la institución y la comunidad de A.A. por medio de contactos antes de la puesta en libertad."

Históricamente, el Compañerismo de Alcohólicos Anónimos estaba en su séptimo año cuando un director innovador en el San Quentin pidió a miembros de A.A. cercanos que llevar el mensaje para alcohólicos en la prisión. El año era 1942 - el director era Clinton Duffy. Fue escuchado decir, "Si el programa de A.A. ayudará a sólo un hombre, quiero empezarlo." Desde 2006, A.A. calcula que hay más de 2,500 grupos ubicados en las prisiones en los EE.UU. y Canadá, con una admisión superior(es) a 65,000 internos. Esta información viene directamente de nuestro Libro de Trabajo

para Correccionales aprobado por OSG.

Hoy, el Comité de Correccionales del Área 16 enfoca nuestra atención en tres áreas principales del servicio. Éstos lo son 1) las reuniones de las instalaciones de correccionales, 2) el Bridge the Gap (Puente del Hueco) programa, y 3) El Servicio de Correspondencia de Correccionales. Hablaremos de cada uno de estos servicios en el detalle en los próximos tres bimensuales del mensaje de Georgia de AA.

Se sentir libre contactárenos con las preguntas o hacer comentarios por favor en el hipervínculo corrections@aageorgia.org y nosotros esperamos con ansia ver a todos en nuestra asamblea de mayo. No olvídele el Entrenamiento de Certificación de Correccionales en nuestra oficina estatal en Macon sobre 28 de mayo.

LA VIÑA / grapevine@aageorgia.org

La versión digital

Por Mary A., Coordinador
Área 16 Comité de la Viña

La Viña está aquí para quedarse! En un foro reciente un miembro se acercó a mí con una preocupación sobre la versión digital del Grapevine y La Viña. La preocupación es esa con el estímulo de miembros suscribirse a la versión digital del Grapevine y La Viña lo que ocurrirá con la edición imprimida. La introducción de la revista digital no es en ninguna manera una señal que La Viña Inc. está planeando eliminar con el versión imprimida. Es una manera de presentar la revista a aquellos es la que puede preferir recibirla en una forma diferente. Siempre habrá una necesidad de traer la revista a aquellos que no tienen o tendrá el acceso para la

Internet. En primavera edición de Box 459, editor ejecutivo La Viña de la AA de Ami B, dicen, "Por supuesto, la revista de La Viña todavía estará disponible en su formato imprimido original." Nota que las poblaciones que no tienen acceso para plataformas digitales, o aquellos que sólo no deciden no usarlo, no perderán esta herramienta valiosa de la sobriedad. A aquellos que llevan el mensaje con el Grapevine y La Viña ustedes podrán continuar hacer este trabajo del servicio valioso con la edición imprimida.

Como Bill W. lo expresó en 1946, "La Viña (the Grapevine) será la voz del movimiento de la Alcohólicos Anónimos. ¡Y por lo tanto, queda hoy! Espero que todos hayan tomado la oportunidad de mirar a la encuesta "We Share (Compartimos)" de La

Viña (the Grapevine). Todavía está disponible sobre la página de La Viña del sitio web de área 16. La página es protegida por contraseña y el nombre de usuario y la contraseña pueden ser encontrados en la página 1 del directorio del servicio de área 16. Para aquellos de usted que están planeando las maratones próximas de La Viña, no se olvide de sus datos del evento al administrador de la web para aageorgia.org. Sus datos sobre su evento serán puestos en la página web de La Viña. Espero con ansia ver a usted en la próxima maratón de La Viña al Foro y la Asamblea del Servicio del Estado de Georgia. Hasta la próxima vez, "Léalo, suscríbalo, escríbalo para La Viña y usar la en su trabajo de doce pasos."

IP/CPC / pi/cpc@aageorgia.org

Llevar este mensaje

Por Teri F., Coordinador
and Ed T., Coordinador Alterno
Área 16 Comité de Información al Público

Usted puede creer que es el tiempo de la Asamblea otra vez? Espero con ansia ver a todos ustedes y para enterarse de sus actividades del Comité de Información Pública / Cooperación con Profesionales (PI / CPC). Tenemos algunas oportunidades de compartir el mensaje de AA se acercando. Hay la convención nacional de la Asociación Nacional de Trabajadores Sociales en

Atlanta, la conferencia nacional de los Tribunales de Drogas y la Escuela Sudeste de Estudios de Adicción. Es tremendamente excitante conocer a las nuevas personas y compartir sobre AA. Por supuesto hay varios que foros de Cluster dejaron y éstas son las fenomenales oportunidades para compartir y conseguir conocer a todos ustedes.

Antes de la época en que ustedes han leído esto, Patty L se habrá reunido con los Miembros de los Comités Distritales en Macon y examinado el programa para la conferencia del servicio de este año. Siempre hay

compartimiento interesante en estas reuniones y me ayuda para que me dé cuenta del papel de los comités varios en los pedidos se filtrando y las mociones siendo enviado a Nueva York. Sería una empresa loca si un grupo de las personas tuviera que responder a todas las áreas varias de AA en lugar de para el comité apropiado. El resultado es las reacciones en el momento oportuno, ordenadas de las personas que saben su área de la pericia y tienen una colaboración de todos los materiales en esa área.

Ver IP/CPC a Pagina 7

COMMUNICACIONES / communications@aageorgia.org

¡...Y llegan las noticias!

By Shari M., Coordinador and
Bill F., Coordinador Alterno
Área 16 Comité de Comunicaciones

¡Saludos! ¡Nosotros en el Comité de Comunicaciones somos tan animados presentar el rediseño del mensaje este número! Chuck L., nuestro Editor del Mensaje, Bill F., nuestro copresidente del Comité de Comunicaciones y yo hemos estado trabajando muy duro para poner una versión condensada del mensaje para reducir costes de impresión significativamente. Como ustedes saben, Área 16 está en un momento decisivo financiero, y el Comité de

Comunicaciones está haciendo su parte para reducir la carga financiera sobre la zona. Ustedes encontrarán artículos más breves, y los folletos del foro de Cluster divulgaron antes en el mensaje estará disponible en línea directa, en http://www.aageorgia.org/state_events.Htm. Adicionalmente, el mensaje ha sido "no protegido por contraseña" así que ustedes podrán ver el mensaje ahora en el hipervínculo que <http://www.aageorgia.org> sin ingresar el nombre de usuario y la contraseña. Aunque hemos hablado del nuevo diseño del mensaje durante nuestros talleres en la asamblea de enero y en foros de Cluster alrededor del estado, todavía estamos abiertos

a su contribución respecto a el rediseño, nos sentimos gratis para lo correo electrónico HYPERLINK tan por favor communications@aageorgia.org con cualquier comentarios o preguntas respecto a la nueva mirada. Soy también entusiasmada compartir los cambios tan grandes para la Área 16. El sitio web vendrá muy pronto, espero un diseño más claro con la utilización subida. Estaremos hablando del nuevo sitio web en el taller de comunicaciones durante la asamblea de mayo, tan bien como continuar nuestro debate en curso sobre el anonimato y medios de comunicación sociales. ¡Esperamos ver a todos ustedes allí!

Llevando el mensaje

Por Jimmy S., Coordinador and
Willie S., Coordinador Alterno
Área 16 Comité de Instituciones de Tratamiento

Estoy agradecido a todos aquellos que están ahora llevando el mensaje de A.A. en centros de tratamiento otra vez y a aquellos que llevaron el mensaje antes. Gracias para todo su servicio. Distrito 17 tenía el cuarto foro de Área 16 en 12 de marzo de 2011 y fue asistido bien. El Comité de trato proveyó un poco de literatura en Español así que Distrito 17 podrá ayudar llevar el mensaje de A.A. para instalaciones en la comunidad Hispana. Tan pronto como la literatura de Necesidades Especiales / Accesibilidades es convertida en la lengua española, el Comité de Tratamiento va proveerla a Distrito 17 también. Mientras hablar de literatura, todas de las oficinas centrales de A.A. de Área 16 están llevando toda literatura de

Necesidades Especiales / Accesibilidades (ingleses solamente \$12.00). El comité ha puesto una fecha para el taller del Comité de Centros de Tratamiento Anual de Área 16. Será 25 de June de 2011 y estará en el GSSA, la Oficina Central de Macon. Estará ofrecido por lo Distrito 7 - A. El folleto está en el hipervínculo del sitio web de comité que <http://www.aageorgia.org> y estará en el próximo Mensaje de GA. Todos aquellos que les gustaría llevar el mensaje de A.A. en instalaciones pero tienen preguntas, o quieren saber cómo comenzar, éste es el lugar de serlo. Habrá compañerismo, comida y diversiones y es gratis. También todos Representantes de Servicio General / Miembros de los Comités Distritales que no tienen representantes de los Comités de Centros de Tratamiento del Distrito o Zona actualmente, éste será el tiempo oportuno de conseguir que alguien asista.

"Dedico mucho tiempo a pasar lo que lo aprendí a otras personas que lo quieren y necesitan mucho. Los motivos que tengo para hacerlo son:

- 1) Sentido del deber
- 2) Es un placer.
- 3) Porque hacerlo estoy pagando mi deuda al hombre que se tomó el tiempo para pasármelo a mi.
- 4) Porque cada vez que lo hago me aseguro contra más una posible recaída."

(DE La Pesadilla del Doctor Bob, página 165, Alcohólicos Anónimos). Willie S, copresidente del Comité de Centros de Tratamiento y yo queremos continuar apoyar y atraer a otros dentro del estado para ponerse involucrado en el servicio con el Comité de Centros de Tratamiento. Esperamos ver a todos en Macon, GA en 20 de mayo de 2011 a la Asamblea. Agradecemos a todos ustedes por la oportunidad de ser del servicio.

ARCHIVOS / archives@aageorgia.org

Plenitud del Compañerismo

Por James H., Coordinador and
Claudia S., Coordinador Alterno
Área 16 Comité de Archivos

¡Mis amigos! Empecemos a un fenomenal comienzo hacia dentro 2011. He conocido a muchos nuevos amigos y llevar una buena vida. La familia de la AA hoy debe hacer la misma cosa que nuestros estadistas veteranos hicieron para nosotros. Cuantos más miembros maduros de AA están ser guías a los más nuevos miembros para que todos pueden cumplir el ejemplo poner por Bill W. y Dr. Bob. De Bill no comprender el aspecto espiritual traído a él por Ebby

comprender el avance de trabajar con otros como Dr. Bob y Bill coincidir por primera vez.

Lágrimas, los placeres, el servicio y la tolerancia de sus mismos se van a juntos cuando crecemos juntos en el espíritu del compañerismo y el Dios de su conocimiento.

¿Usted alguna vez terminar un viaje cansado caliente largo disfrutando una bebida fresca en la sombra de un árbol de crecimiento descontrolado? ¡Placentero! Los seres humanos cansados exigen el descanso y la renovación, o los ellos se mueren. Pero en cuanto son renovados, pueden empezar otra vez.

Los miembros de AA están en el

compañerismo como atletas, se ganan la fuerza y la competencia por hacer. Cada día nos suministra con las oportunidades de ser "Hacedores" del compañerismo, no solamente "Oyentes".

Espero ver a todos ustedes en los foros de Cluster próximos cuando vengan a su área. Tenemos un grupo de cosas buenas planificadas. También espere verlo en la Asamblea de mayo. John B presentará una presentación especial sobre la preservación de artículos de objeto coleccionable en el taller el sábado por la noche en la oficina de Macon. Si alguien no escuchara - ¡el control climático de depósito ha sido reparado, agradecidamente!

CALENDARIO DE EVENTOS

Estos eventos son presentados solamente como un servicio para los lectores, no son endosados por la Asamblea de Servicio del Estado. Para información adicional, por favor use las direcciones que le proporcionamos.

May 20-22

Georgia AA Service Assembly
Macon / City Center

May 26-29

6th Spanish State Convention

June 17-19

GCYPAA
Kennesaw

June 11

East Central Cluster Forum
Statesboro

Grape-a-Thon
Conyers

June 25

Treatment Committee
Workshop
GSSA/Macon

NUEVOS GRUPOS

District 9

Jaywalkers Group
Pittman Park UMC
1102 Fair Rd., Statesboro, GA
30458
Meets on Monday at 6:00 p.m.

District 13 Zone A

Brave Hearts Group
Birmingham United
Methodist Church
15770 Birmingham Highway,
Milton, GA 30004
Meets on Saturday at 8:00
p.m. closed discussion

Meets on Saturday at 8:00
p.m. closed discussion

Fellowship of the Spirit Group
Saint David's Episcopal
Church
1015 Old Roswell Rd.,
Roswell, Ga 30076
Meets on Saturday at 10:30
a.m.

District 13 Zone H

One Breath At A Time Group
Shambhala Meditation Ctr
1447 Church St., Decatur,
GA 30030
Meets on Monday at 8:00
p.m. and Thursday at 7:30
p.m.

District 16 Zone B

Transmitelo Group
265 Archer Grove School
Rd., Athens, GA 30607
Meets Daily at 8:00 p.m.
Spanish meeting

CONTRIBUCIONES CUMPLEAÑOS

District 11, Zone B

Bob M. January 8, 1989
Conyers New Beginnings

District 14, Zone A

Todd P. February 12, 2009
Rome Study Group
Connie B. February 1, 2010
Rome Group

District 15, Zone A

Jeff O. July 2, 2006
Dalton Group

District 16, Zone C

Tom C. April 10, 1988
Men's Primary Purpose Group

District 16, Zone E

Janie C. December 28, 2002
Lakeland Group
Joe D. March 22, 2007
Chestatee Group

COSAS QUE NO PODEMOS CAMBIAR

Jim S.

Home Group: Waycross
Group
Waycross, GA
Sobriety Date: November 8,
1982
Passed Away: February 10,
2011

Dan K.

Home Group: Crisp County
Group
Cordele, GA
Sobriety Date: January 10,
2000
Passed Away: November 14,
2010

Andy D.

Home Group: Three
Legacies Group
Tucker, GA
Sobriety Date: September 4,
2005
Passed Away: February 27,
2011

La fecha tope para mandar los artículos para el mensaje de Julio y Agosto es Junio 1. No hay honorarios de suscripción para esta publicación, sin embargo, todas las contribuciones son apreciadas. Por favor mande las contribuciones a: GSSA, P.O. Box 7325, Macon, GA 31209

MARRIOTT MACON CENTRO DE LA CIUDAD RESERVAS:

NECESITA UN CUARTO EN EL MARRIOTT PARA LA ASAMBLEA? LLAME AL (478) 621-5300. RECUERDE DE DECIRLES QUE USTED VIENE A LA GEORGIA STATE SERVICE ASSEMBLY, PARA QUE LE DEN UN PRECIO BAJO. POR FAVOR, RECUERDE QUE DEBE RESERVAR CON TRES SEMANAS DE ANTICIPACIÓN ANTES DE LA ASAMBLEA PARA QUE LE PUEDAN DARLE EL PRECIO POR GRUPO. LA FECHA TOPE ES ENERO 7, 2011.

PLAN SUGERIDO PARA NUESTRA COMUNIDAD

Nuestra comunidad debe ser automantenida. Nosotros le sugerimos un plan a los RSGs para que compartan con los grupos. Siendo automantenido, podemos darle toda la responsabilidad a nuestra hermosa sociedad en Georgia. En aquellos Distritos y Zonas donde no hay una oficina intergrupala, sugerimos que después que hayan pagado sus utilidades y su renta, si les queda algún dinero sea repartrido de la siguiente manera: Oficina del Estado, Macon – 50% O.S.G. – 30% Distrito/Zona – 10%

En Atlanta, Augusta si su Distrito/Zona apoya la Oficina Intergupal nosotros sugerimos, si les queda algún dinero después que hayan pagado sea distribuido de la siguiente manera: Oficina Intergupal – 35% Asamblea de Macon - 30% G.S.O – 20% Convención Pre-Pagada – 10% Distrito/Zona – 5% O cualquiera que sea el porcentaje que ha acordado la conciencia del grupo.

Direcciones de correo: G.S.S.A. (State office) P.O. Box 7325 Macon, GA 31209 G.S.O. (General Service Office) P.O. Box 459, Grand Central Station New York, NY 10163

COMO CONTACTAR NUESTRO SERVIDORES DE CONFIANZA

Para preservar el anonimato, el Mensaje de AA de Georgia no contiene números de teléfonos y correos electrónicos personales o la contraseña para ver información confidencial en www.aageorgia.org. Aquí hay algunas sugerencias como contactar los servidores de confianza:

- A. Use los correos electrónicos de los servidores localizados en los artículos del área 16, en nuestro directorio de servicio y aageorgia.org.
- B. Para conseguir un número telefónico

use el directorio dado a los grupo en la Asamblea de Enero o llame a la oficina de servicio de Macon 478-745-2588.

C. Para tener acceso el contenido de la web es protegido por una contraseña el cual la puede obtener del directorio de servicio, su RSG, su MCD, webmasteraageorgia.org, la oficina de area de Macon o otros servidores de confianza. Por favor, envíe cualquier inquietud a communications@aageorgia.org.

Ir a aageorgia.org o llame al 478-745-2588 para información

ESTE FIN DE SEMANA EN LA ASAMBLEA ESTATAL DE GEORGIA (ÁREA 16) MARRIOTT MACON CENTRO Macon, Mayo 2010

VIERNES Mayo 20
8 P.M.
REUNIÓN DE DISCUSIÓN ABIERTA
Gina B., Dist. 7A MCD

SÁBADO Mayo 21
9:00 A.M.
REUNIÓN DEL DELEGADO CON LOS COORDINADORES
Patty L., Delegada / Tom H., Delegado Alterno

9:00 A.M.
MCDS/RSGS 101:
GRAN COMPARTIMIENTO DE LOS TODOS EN LA ASAMBLEA
David M., Presidente del Área / David S., Presidente del Comité de Oficina

10 A.M. COMITÉ DE LA WEB
Tom B./Shari M. Coordinadores

11 A.M. REUNIÓN DE ARCHIVOS
James R, / Claudia S., Coordinadores

11 A.M. REUNIÓN DEL COMITÉ DE CONVENCION
Tom H., Delegado Alterno

11 A.M. REUNIÓN CORRECCIONES
Harold W. / Jim T., Coordinadores

11 A.M. REUNIÓN DE COMUNICACIONES
Shari M., / Bill F., Coordinadores

11 A.M. REUNIÓN DE IP/CCP
Teri F. / Ed T., Coordinadores

11 A.M. REUNIÓN DE LA VIÑA
Mary A. Coordinador

11 A.M. MESA DE TRABAJO SECRETARIO/TESORERO
Ernie M., Área Secretaria / Don M., Área Tesorero

11 A.M. REUNIÓN DE INSTITUCIONES DE TRATAMIENTO
Jimmy S. / Willie S., Coordina-

dores

1 P.M. REUNIÓN DE MCDS
Patty L., Delegado

1 P.M. ORIENTACIÓN DE RSGS
Chuck L., Past DCM 12A

3 P.M. REPORTE DEL COORDINADOR DEL COMITÉ DE ÁREA /
Coordinador del Área, David M.

TALLE DE TRABAJO DE LOS RSGS
Diversidad en AA.
1. El lenguaje del corazón Aquí se habla - C. George, 12A DCM
2. La Mano de A.A. - Incluido Nunca Exclusiva - F. Cissie, 1A DCM
3. Quinta Tradición - Nuestro Objetivo Primordial - B. Chandler, 16A DCM
ASK-IT-Basket (David S., M. David, L. Patty, H. Tom, Ernie M., Don M., George C., F. Cissie, Chandler B.)

8 P.M. ÁREA 16 REUNIÓN DE ORADOR
Coordinador Jimmy C., DCM 11A

12 Pasos Mike B., DCM 10B
Tradiciones Mark J., DCM 16D
Orador Dan R., DCM 5A

9:30 P.M. MESAS DE TRABAJO DEL ÁREA
Archivos Oficina de GSSA
Correcciones
Comunicaciones
La Vina
Intergroupales/Oficina Central
IP/CCP
Tratamiento

DOMINGO Mayo 22
REUNIÓN DE TRABAJO - ÁREA 16
9 A.M. Reporte del Delegado
Patty L., Área 16 Delegada
REUNIÓN DE NEGOCIOS
David M., Área 16 Coordinador
1. Reporte de la 58ava (Athens) Comité Pre-Pagada.
2. Reporte de la 59ava (Pine Mountain) Comité Pre-Pagada.
5. Reportes de los Oficiales del Área.

ACTA ANTERIOR

1. Aprobación del acta anterior de la reunión de Negocio de la Asamblea de Enero 2011, Área 16

ASUNTOS NUEVOS

1. Delegado de Candidaturas.
2. Compartir General.

POR FAVOR, TENGA EN CUENTA PARA PODER VOTAR, LOS RSGS DEBEN ESTAR SUSCRITOS ANTES DE LA REUNION DE TRABAJO DEL DOMINGO A LA 9:00 AM (Usted puede registrarse durante el fin de semana en la mesa de registro.)

Una Declaración de la Unidad
Debemos hacer esto para el futuro de A.A.; colocar en primer lugar nuestro bienestar común. Porque de la unidad de A.A depende nuestras vidas, y las vidas de todos los que vendrán.

Yo Soy Responsable
Yo soy responsable. Cualquiera, donde quiera, extienda su mano pidiendo ayuda, quiero que la mano de AA siempre este allí , y por eso: Yo soy responsable...
Area16 Gssa@2006

Por favor, consulte con el registro al llegar a saber en qué habitación de los talleres o reuniones a las que está interesado en asistir se llevará a cabo.

DELEGADO ALTERNO / Continua de la Página 1

colectiva, estamos huyendo de garantizar el futuro de AA donde el anonimato está preocupado. ¡Y sólo porque muchos de nosotros parecen estar corriendo en la misma dirección esto no quiere decir que es la dirección correcta!

Gran parte de nuestra literatura habla de mantener el anonimato para las razones prácticas y espirituales. Literatura también da la buena razón a la práctica del anonimato a través de la humildad.

La mayoría de los métodos para se estropear o mantener el anonimato en situaciones varias deben parecer bastante claro y no puedo cubrir a todos en este artículo. Así que, hablaré a una de las fuentes más comunes de las rupturas de anonimato en la AA de hoy y ése es sitios de web en redes sociales.

Recuerdo primera vez que conseguí Facebook y cargar fotos de mí en la

Oficina de Servicio General, Stepping Stones, La Casa de Dr. Bob, y otros lugares históricos varios de AA y convenciones. Tenía un sentido del orgullo y "Presumir" en lugar de una humildad agradecida de que había estado bendito para visitar estos lugares. También podría haber hecho mi nombre de Facebook, "¡Soy un miembro de Alcohólicos Anónimos!"

Entonces luego acepté Bill W como mi amigo y me reuní con grupos de la AA de toda clase. Pensé que era una decisión personal violar mi anonimato en este nivel. Bien, estaba en lo cierto en la decisión siendo personal pero no tengo derecho de dañar el futuro de AA. La gratitud que tengo en lo que AA ha hecho para mí se puso más importante que presumir o tener a un millón amigos de Facebook de la AA.

Hoy verifico mis Facebook ajustes

particulares a menudo, desconecto las conexiones de mí mismo en fotos que violan mi anonimato, desconecto las conexiones de los grupos que he sido añadieron sin mi permiso (si es un grupo confidencial o no), y pido a amigos que no violen mi anonimato cuando lo hacen cortésmente. Es una vigilancia constante pero vale la pena y lo hacer exhibo mi respeto para AA hoy y por mañana.

Si usted no ha pensado en el anonimato mucho últimamente lo animo a darle un poco de idea y quizás todos de nosotros podemos estar corriendo más duro en la dirección para garantizar el futuro de AA.

Nuestro próximo foro de Cluster será el Foro de Cluster Central Este sujetado sobre 11 de Junio en Statesboro y un folleto puede ser encontrado en este mensaje.

IP/CPC / Continua de la Página 3

Cuando los Miembros de los Comités Distritales y PI / CPC consiguen que artículos de programa que están brotando sean sometidos a votación en Nueva York recibimos la historia de ese movimiento desde el principio. Examinando los artículos de programa de este año con otros trabajadores del servicio y luego dando a Patty L.

un informe breve de ese comité para enviar a la Conferencia del Servicio General la me deja parecer que un pequeño parte de mí y un pequeño parte de ustedes van con ella. Eso es excitante y recuerda de cuando me di cuenta de que era una parte del gran todo de esto la cosa llamada Alcohólicos Anónimos.

Soy tan agradecida ser un sirviente de confianza para la Área 16. Espero ver a ustedes luego en Macon y en los talleres.

**Área Anual 16 - TALLER DE TRATAMIENTO
Comité de Instalaciones**

"Somos responsables del futuro de AA"
"Que Comience con nosotros"

Información especial / Detalles

Organizado por: Distrito 7-A

Taller incluirá:

Altavoces

Administradores de Instituciones de

Panel de Discusión

Literatura

Una obra de teatro? Tal vez
BECAS Y DIVERSIÓN Y COMIDA

Todo gratis

Fecha: 25 de junio 2011

Hora: 8:30 am - 1:30 pm

Ubicación: GSSA, Oficina Central de Macon

145 First Street (nivel inferior)

Macon, Georgia 31201

2011 FORO LOCAL ESTE

"SOMOS RESPONSABLES DEL FUTURO DE AA -
DEJA QUE EMPEZAR CON NOSOTROS "

11 DE JUNIO 2011

EL REGISTRO EMPIEZA A LAS 8:00 AM @
PONER FIN A 1: 30

UBICACIÓN: EL TENEDOR-411 NORTHSIDE DR. E.
STATESBORO, GEORGIA 30458
GRUPO STATESBORO AA-AUTOPISTA 80 Y LA
AVENIDA SABANA. DIVIDIR

VAMOS A ASAR SALCHICHAS Y
HAMBURGUESAS PARA EL ALMUERZO!

TEMAS:

ALCOHÓLICOS ANÓNIMOS EN LA ERA DIGITAL
UNA CONCIENCIA DE GRUPO INFORMADA: LA
VOZ DE AA
DIVERSIDAD EN AA
PATROCINIO

AA's Future Begins with Us

58th Georgia State Pre-Paid Convention
Georgia Mountain Center
Gainesville, GA
October 20 - 23, 2011

Featured Speakers:

Mari G - Toronto, ON

Charlie Y - Savannah, GA

Steve S - Sherman Oaks, CA

Angie P - Cincinnati, OH

Donna H - Huntley, MT

Don M - Louisville, KY

Ellen C - Addison, TX (Al-Anon)

****Holiday Inn (Host Hotel)**
\$95 single / \$105 double
Breakfast included
770-531-0907

**** Hampton Inn (Host Hotel)**
\$85 room rate
Breakfast included
770-503-0300

Hilton Garden Inn
\$89 single / \$105 double
Breakfast included
770-532-3396

Days Inn
\$60 room rate
Continental breakfast
770-535-8100

Super 8
\$60 room rate
Continental breakfast
770-533-9009

IMPORTANT: Reserve rooms by September 29th & specify 58th Georgia Prepaid Convention to guarantee block rate

Name: _____ E-Mail: _____

Address: _____

City: _____ State: _____ Zip: _____

Name on Badge: _____ Home Group: _____

*** Out of state registration fee \$25.00 AA&Al-Anon and \$10.00 Alateen (Due at registration) payable to 58th GA State Prepaid Convention*** Mail registration form to: 58th Prepaid Convention, P.O. Box 3314, Cumming, GA 30028

Group: AA Al-Anon Alateen

Interested in Volunteering: Contact by phone: _____ or e-Mail above: _____

Participate in following activities: Golf Motorcycle Poker Run Boat Ride

Special Needs: Wheelchair Sight Hearing Other _____

See state web-site www.aageorgia.org for on-line registration & printable registration form .
For more information e-mail us at 58thprepaid@aageorgia.org